

NOTICE OF RUNOFF ELECTION
(AVISO DE ELECCION SEGUNDA VUELTA)

To the registered voters of Socorro, Texas:
(A los votantes registrados de Socorro, Texas)

Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m., on Saturday August 26, 2017, for voting in a Runoff Election to elect a Mayor, and District 2 Representative for the City of Socorro, Texas.

(Notifíquese, por la presente, que las casillas electorales citadas abajo se abrirán desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el 26 de Agosto, 2017 para votar en la Elección de Segunda Vuelta para elegir un Alcade, y un Represente Distrito 2.

On Election Day, voters must vote in their precinct where registered to vote.
(El día de la elección, los votantes deberán votar en su precinto donde están inscritos para votar).

City of Socorro, August 26, 2017

7:00 a.m. to 7:00 p.m. Precincts 169 and 180 were consolidated to Robert Rojas Elementary School and Precincts 165 and 170 were consolidated to Campestre Elementary School

New Pct #.	Polling Place	Address
160	H.D. Hilley Elementary School	693 N. Rio Vista Rd.
161 & 163	Robert R. Rojas Elementary School	500 Bauman Rd.
162	Socorro High School	10150 Alameda Ave.
164	Escontrias Elementary School	205 Buford Rd.
165	Campestre Elementary School	11399 Socorro Rd.
169	Robert R. Rojas Elementary School	500 Bauman Rd.
170	Campestre Elementary School	11399 Socorro Rrd.
180	Robert R. Rojas Elementary School	500 Bauman Rd.

EARLY VOTING / VOTACION TEMPRANA

For early voting by personal appearance, a voter may vote at any of the locations listed below.
(Para votacion adelantada, los votantes podrán votar en cualquiera de las ubicaciones nombradas abajo.)

Early Voting Period

August 9, 2017 thru August 22, 2017

<u>Early Voting Station</u>	<u>Address</u>	<u>Times</u>
1. SOCORRO CITY COUNCIL CHAMBERS	860 Rio Vista	August 9 thru August 11, 2017 8:00 am- 5:00 pm August 14 thru August 18,, 2017 8:00 am-5:00 pm August 21- August 22, 2017 7:00 am- 7:00 pm

Applications for ballot by mail shall be sent to the Early Voting Clerk at:

(Las solicitudes para votar en ausencia por correo deberán enviarse al Secretario de Voto Anticipado a:)

Lisa Wise, 500 E. San Antonio Suite #314, El Paso, Texas 79901.

Facsimile No.: (915) 546-2220

E-mail address: ballotrequests@epcounty.com

Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on: August 15, 2017.

(Las solicitudes para boletas de votación adelantada por correo deberán recibirse para el fin de las horas de negocio el día 15 de Agosto, 2017.)

Issued this 3rd day of August, 2017

Emitida este día 3 de Agosto de 2017.

Olivia Navarro

City Clerk

(Secretaria Municipal)